Walmart sam's club ကန်နေးမာနေထိုင်ကောင်းမြနေ့ရေး အသိပေးခ်က် - ကိုယ့်ကျေးလဲ့ဂုဏ်ပြုခံဝီမနှုတ်ဆိုရာ လုပ်ထိုးလုပ်နည်းမ်ား အသိပေးခ်ိန်၊ လူနာ၏ Walmart Health

အခြင့်အေရးမ်ား၊ ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ဆောင်မှုမ်ားနှင့် အေထာက္အကူမ်ား၊ ဝန်ဆောင်မှုရယူသူ၏ စိုးရိမ်မှုမ်ား၊ ဆေးကုသမှု ပေးသူ စံးနှုန်းမ်ား၊ အာမခံ အခ်က္အလက်မ်ား အပါအဝင်

ကိုယ့်ကျေးဇူးကိုယ်တာ လွတ်လပ်စွာခံစားခ်ိန်ကြင့်ဂုဏ်ပုဝေးမ်ားကို အသိပေးခ်ိန်- **သက္ကရာဇ်သည့်ရက်စွဲ - မတ် 26, 2013**

ကျမန်ုပ်ဆည်းကျဖတ်သည့်ရက်စွဲ- ဩဂုတ် 1 ရက်၊ 2023 ခုနှစ်

ယခုအသိပေးခ်ိန်သည် သင့်၏ ကျေးကုသမှုဆိုရာ အခ်က္အလက်မ်ားကို မည်သို့ အသုံးပုံးကျပီမည်၊ အသိပေးမည့်နေ့ကြင့် သင် မည်သို့ သိပ်ပီးပီဝင်ရည်ကို့ကို ကျေးဇူးပြုစပီး ဂ1ုတစိုက် ဖတ်ပါ့ကေလ့လာပါ။

ဤ 'ပုဂ်ဂိုလ်ရေးဆိုရာ ဂ်င့်ဝတ်မ်ားအတြက် အသိပေးစာ' တြင် ကျေးကုသမှုဆိုရာ ဂ်င့်ဝတ်မ်ားကို ကျေးဇူးပြုထားသည်–: Walmart Health & Wellness လုပ်ငန်းမ်ား၊ Sam's Club Health & Wellness လုပ်ငန်းမ်ားနှင့် Walmart Health အတြင်း သီးခြားကန်နေးမာရေးကျေးဇူးပေးသူမ်ား။ Walmart Health သည် Walmart Inc. မှ တရားဝင်ခွဲထြကြွားချခင်း ကျဖစ်ပီး ရတြင် ကျေးကုသမှု၊ သြားဘက်ဆိုင်ရာနှင့် အျပီအမှုပိုင်းဆိုရာ ကန်နေးမာရေး လုပ်ထိုးလုပ်နည်းမ်ား ပါဝင်သည်။ ဤအဖြဇ်အစည်းမ်ားအားလံုးကို အတူတကြ ကျေပါင်းစည်းထားချခင်းကျဖစ်ပီး စနစ်ကန်သည့် ကန်နေးမာရေးစောင့်ရှောက်မှု အစီအစဉ်ဆွဲအတြင်း ပါဝင်လ်ကျိသည်။ ဤအသိပေးစာသည် အဖြဇ်အစည်းမ်ား၊ Walmart ၊ Walmart ကန်နေးမာရေး ကုသမှုမ်ားနှင့် ပါတနာ ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ား ကျေဆင့်ပြိုက်ကျေနသည့် Walmart ၊ Sam's Club တည္ေနရာမ်ားနှင့် Walmart သို့မဟုတ် Sam's Club ကျေဆးဆိုင်၊ အျမင့်အာရံုဝစ္ဆာ သို့မဟုတ် မ်ကွန့်ျပီလုပ်ပေးကျေသော ကျေနရာမ်ားကဲ့သို့ ထိုကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ား ဝန့်ကျေဆင့်မှုကျေပေးကျေသော ကျေနရာမ်ားနှင့် အျေဆာက္အအံ့မ်ား အားလံုးအတြက် အက်ပ်ီးဝင်ပါသည်။ Walmart Health Virtual Care မှ လုပ်ကျေဆာ့သည့် ထိုဝန့်ကျေဆင့်မှုမ်ားကျေပးကျခင်းကိုလည်း အက်ပ်ီးဝင်ပါသည်။ သင့်ကုသမှုဆိုရာ အခ်က္အလက်မ်ားသည် ကိုယ့်ကျေးကိုယ်တာျဖစ်ကျေ့ကောင်း ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့ကို နားလည်ပပီး ၎ကိုအကာအကြယ်ကျေးရန် ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့ကို သံဓိ?ာန်ခ်ထားပါသည်။ လူ့ၾကီးမင့်ား၏ ကာကြယ်ထားကျော သော ကန်နေးမာရေး ဆုပ်ိုရာ အခ်က္အလက် ("PHI") ၏ လံုးချခ်ီမှုကို ထိန်းသိမ်းရန်၊ ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ ဥပေဒဆိုင်ရာ တာဝန်မ်ား၊ သင့် PHI ၏ဝင့် ပတ္ဘက္ကျော လံုးချခ်ီကျေရး လုပ်ကျေဆာ့ခ်ိုမ်ားအေၾကာင်း ဤအသိပေးစာကို လူ့ၾကီးမင့်ားအားကျေပးရန်ဝင့်နှင့် သင့် PHI လုံးချခ်ီမှုမပ်ိုကျခင်း အပါအဝင် မည်သည့်လုံးချခ်ီကျေရး ကိုးခ်ီပါကျွန်းကိုမဆို သတင့်းကျေပးပ်ိုရန် ဥပေဒက သတ္မတ္ထားပါသည်။ လက္ရိအသိပေးခ်ိုကြြင့်ပါဝင့်ကျော သတ္မတ္ခ်ိန်မ်ားကို ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့မှ လိုက်နာရပါမည်။

<u>သင့်ခြင့်ကျပီခ်ိန် မလိုအပ့်ကျော PHI ကို အသုံးချပီကျခင်းကျနှင့် ထုတ့်ကျေဖာ့ကျခင်းမ်ား- 1. ကုသမှုအတြက်</u>။ ကျေးဇူးလိုကျော ကျေးဝါးမ်ား ထုတ့်ကျေပးကျခင်း သို့မဟုတ် ကျေရာဂါရှာကျေဖြေပးကျခင်းမ်ား သို့မဟုတ် တစ့်ဦး သို့မဟုတ် တစ့်ဦးထက်ပိုကျော သင့်၏ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ား ထံတြင် ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းကို စီမံခန့ဇ်ခြဲ၍ ၎ကိုပ်ုးကျိုင်းကျေဆာ့ရှိကျ့ကျခင်း ကဲ့သို့ ကုသမှုရည်ရွယ်ခ်ိန်မ်ားအတြက် သင့်၏ PHI ကို အသိပေးပေးကောင်း အသိပေးကျပုံ့ပ်ိုပ်ါသည်။ သင့်၏ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်း သို့မဟုတ် ကုသမှုကို စီမံခန့ဇ်ခြဲ၍ ၎ကိုပ်ုးကျိုင်းကျေဆာ့ရှိကျ့ရန် ကျေးဝါးကုသေပးကျေနသော သမားကျော်တာ့မ်ား၊ ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ား၊ ကျေးဆိုင်မ်ား၊ မ်ကွစ်ကုသမှု ကျေပးသူမ်ားနှင့် သင့်၏ ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် သို့မဟုတ် ကုသမှုတြင် ပါဝင့်ကျော အျခား ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ားထံသို့ သင့်၏ PHI ကို အသိပေးကောင်း အသိပေးကျပုံ့ပ်ိုပ်ါသည်။ **<u>2. ကျေပြေးကျေ်ချခင်းအတြက်</u>။** ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့ကျနှင့် အျခား အက်ပ်ီးဝင့်ကျော အဖြဇ်အစည်းမ်ား သို့မဟုတ် ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ားက ကျေဒြတာင့်းခံလေးတပိုကျခင်း သို့မဟုတ် သင့်၊ သင့်အာမခံကုမဏဏီ သို့မဟုတ် ကျပဌအဖြဇ်တို့ထံမှ ကျေပြေးကျေ်မှ် လက္ခံကျခင်းတို့ ကျပီလုပ်ုပ်ုပ်ုရန် သင့်၏ PHI ကို အသုံးချပီကောင်း အသုံးချပီးပုံ့ပ်ိုပ်ါသည်။ ၎ကြင့် ကျပည္ဆယ် Medicaid၊ Medicare သို့မဟုတ် အျခားကန်နေးမာရေး အစီအစဉ်ကျဖင့် အာမခံအက်ပ်ီးဝင်မှ စစ့ကျေဆးကျခင်း၊ စာရင့်ဝင်မှုကို ဆံုးကျဖတ့ကျခင်း၊ ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့အား ကျေဒြတာင့်းခံလေးတကျေးပိုကို့စပီး ဂ်သင့်ပမာဏကို ရယူကျေးမည့် အဖြဇ်မ်ားကို အသိပေးကျခင်းတို့ ပါဝင်ပါသည်။ **<u>3. ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေရှာကျွန်းအတြက်</u>။** ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် ကျေဆင့်ပြိုက်ခ်ိန်မ်ား၊ သင့်ခြင့်ဆက်နှုဒြမ္ပ၊ ပ်ိုကျော သို့မဟုတ် ပ်ိုခဲ့ကျော အျခားအဖြဇ်အစည်းမ်ား၏ ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် ကျေဆင့်ပြိုက်ခ်ိန်မ်ားအတြက် သင့်၏ PHI ကို အေၾကာင့်းၾကားကျောကောင်း ၾကားနုပ်ုပ်ါသည်။ ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် ကျေဆင့်ပြိုက်ခ်ိန်မ်ားတြင် ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းဆိုရာ ဝန့်ကျေဆင့်မှုမ်ား ကျေးရန့်နှုဒြင့် အရည့ကြြသြ ကျောင့်းမြန့်ကျော ကျေဖာက္အညဝန့်ကျေဆင့်မှု ရရှိကျေစရန့် လိုအပ္သည့် လုပ်ကျေဆင့်မှုမ်ား ပါဝင့်ုပ်ုပ်ုသည်။ **<u>4. ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ စုကျေပါင်း ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် ကျေဆင့်ပြိုက်ခ်ိန်မ်ားအတြက်</u>။** ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ စနစ့ကန်ဖြဇ်စည်းထားကျော သော ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် အစီအစဉ် (အထက္ကြင့် ကျေဖာ့ကျျပပီး) တြင့် ပါဝင့်ကျေဆင့်ပြိုက်နေသည့် အက်ပ်ီးဝင့်ကျော အဖြဇ်အစည်းတစ့ခုစီ၏ ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ားသည် ဖြဇ်စည်းထားကျော သော ကန်နေးမာရေး ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် အစီအစဉ်ကျနှင့် ဆက္စပ့ကျော သော ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် ကျေဆင့်ပြိုက်ခ်ိန်မ်ား ကျပီလုပ်ရန် တစ့ဦးနှင့်တစ့ဦး PHI ကို ခွဲဝေပုံ့ပ်ိုပ်ါသည်။ အထူးသျဖင့် Walmart ကန်နေးမာရေး ကုသမှုမ်ားနှင့် ပါတနာ ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းပေးသူမ်ားသည် ဤရည္ညြယ်ခ်ိန်အတြက် တစ့ဦးနှင့်တစ့ဦးလည်းကောင်း၊ Walmart Health & Wellness သို့မဟုတ် Sam's Club Health & Wellness တို့နှင့် လည်းကောင်း PHI ကို မ်ွေဝေပုံ့ပ်ိုပ်ုသည်။ **<u>5. သို့ ကန်နေးမာရေးနှင့် ဆက္စပ့ကျော သော ထုတ္ကုန်၊ ဝန့်ကျေဆင့်မှုမ်ားအေၾကာင့်း သင့်ထံသို့ ဆက္ကြယ့်ကျေ့ျပာဆိုကျခင်း</u>။** သင့်၏ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းနှင့် ဆက္စပ့ကျေနေသော ကိစ၁ရပ်ခ်ိုးနှင့် ပတ္သက္စပီး သင့်ထံသို့ ဆက္ကြယ့်ကျေ့ျပာဆိုရန် သင့်၏ PHI ကို အသံုးပုံးချပီးပ်ိုပုစ္ပပီး ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ ဥပမာအားချဖင့် ခ်နိ်ုးဆိုမှုမ်ား သတိကျေပးရန်၊ ရရှိပ်ိုပုင့်ကျော သော ကာကြယ့်ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းမ်ား ကို သင့်အားအမှကံ့ျပီရန်၊ ကျေးဝါးကုထံုး စီမံခန့ခ်ြခြေရး ဝန့်ကျေဆင့်မှုမ်ား ကျေးရန် သို့မဟုတ် သုကျေတသနအခြင့်အလမ့်ားမ်ားမှတစ္ဆင့် ရရှိပ်ိုပုမည့်ကုသမှုမ်ား အပါအဝင် အစားထိုး ကုထံုးမ်ား သို့မဟုတ် ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းဆက္ဆက်မ်ား အေၾကာင့်း သင့်အားအသိပေးရန် သင့်၏ PHI ကို အသံုးချပီးပ်ိုပုင့် သို့မဟုတ် ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>6. သို့ သင့်ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် သို့မဟုတ် သင့်ကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းအတြက် ကျေးကျေ်မှုးတြင့် ပါဝင့်ကျော သော သုမ်ားre</u>။** ထုတ့်ကျေဖာ့ုမှုကို သင့္ေဘာတူသည့္ဟု မွတ္ယူလ်က္ ထိုသို့မျပီလုပ္ရန္ ျငင့်ုးဆိုပ်ိုင့်ုင့် သင့်ုတြင့်ပ်ိုေသာ့ုလည်း မျငင့်ုးဆိုထားလ်ွင့် သို့မဟုတ် ထုတ့်ကျေဖာ့ုရန် မ္ကန်နေကျော်ကောင်း ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ ပညာရပ်ဆိုရာ အကဲ့ျဖတ်မှု အေျခအေနမ္ပ ကျော်ကာ့ခ်ိ်ုလ်ွင့် မိသားစုဝင့်၊ အျခားကျေ့ြေမ်ား၊ မိတ့်ကျေ့ြေ သို့မဟုတ်ုတ် သင့်ုကျေးဝါးကုသမှု သို့မဟုတ် သင့်ုကျေစင့်ကျေပ်ကျွန်းအတြက် ကျေးကျေ်မှုးတြင့် ပါဝင့်သည့်ုသ သင့်ုတ္ထတ္ထားကျော သော အျခားပုဂ်ိုလ်ကြီးစ့ဦးအား သင့်ုကို PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>7. ဥပေဒအရ လိုအပ္သည့်ုအေလ်ွာက်</u>။** ဖယ္ဒရယ်၊ ျပည္နယ် သို့မဟုတ် ေဒသတြင်း ဥပေဒ၊ တရားရံုးအမိန့ဇ် သို့မဟုတ် အလားတူကေတာင့်းဆိုခ်ိုက် အရ လုပ်ကျေဆာ့ရန် လိုအပ္သည့်ုကို ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့ ယူဆသည့်ုအခါ သင့်၏ PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုမည့် ျဖစ္ပါသည်။ **<u>8. ကန်ဘားေရး သို့မဟုတ် ေဘးကင့်းေရးအတြက် ၾကီးေလးသည့်ု အးင်ရယ္ယ တားဆီးရန်</u>။** ပုဂ်ိုလ်ရ္ပိစ့ဦးသို့မဟုတ် အမ်ားျပည့်ုု ကန်နေးမာရေး သို့မဟုတ် ေဘးကင့်းေရးကို ဆိုးပ်ြားေသာ အးင်ရယ္ယျဖစ္ေစရန် သို့မဟုတ် ေလ်ာ့နည့်ုးေစရန် လိုအပ္သည့်ုအခါ သင့်၏ PHI ကို အသံုးချပီးပ်ိုပ်ုင့် သို့မဟုတ် ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>9. ကန်နေးမာရေးၾကီးၾကပ္မမ်ား ကျေဆာ့ရှိကျ့ကျွန်းအတြက်</u>။** စာရင့်းစစ့ျခင့်ုးမ်ား၊ စံုစမ့်ုးစစ့ကျေဆးမှုမ်ားနှင့်ုင့် လိုင့်စင့်ကျေပးအပ့ျခင့်ုး သို့မဟုတ် ကန်နေးမာရေးကျေစင့်ကျေပ်ကျွန် စနစ့၊ အက်ပ်ီခ်ီစားခြင့်ုု အစီအစဉ်မ်ား သို့မဟုတ် ုနှိုပ်ုင့်ုသားအခြင့်ုအေရးမ်ားဆိုရာ ဆကီးၾကပ္မမ်ားတာဝန္အတြက် လိုအပ့ကျော သော အျခားလုပ့ကျေဆာ့ရှိကျ့ကျွန်းကဲ့သို့ ဥပေဒအရ ခြင့်ုျပီထားကျော သော သို့မဟုတ် လိုအပ့ကျော သော လုပ့ကျေဆာ့ခ်ိ်ုမ်ားအတြက် ကန်နေးမာရေးဆိုရာ ဆကီးၾကပ္မတာဝန္ ကိုယ္စားလွယ္ထံသို့ သင့်၏ PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>10. ျပည္ဆ္ယ္ကန်နေးမာရေးနှင့် ကျေးကင့်းကျေရး</u>။** ကျေရာဂါ၊ ထိခ်ိုကျွန်းမ်ား သို့မဟုတ် မသန္ဓြမ့်

်ားမ်ား ကာကြယ့်ကျေရး သို့မဟုတ် ထိန့်ခ်ိ်ုကျေရး၊ ျငင့်ုးပမ့်ုးမှ၊ ဥပေကရာျပီမှ သို့မဟုတ် အိမ္ပြင့်ုးအၾကမ့်ုးဖကျွမ်းတို့ကို တိုင့်ကားျခင့်ုးနှုင့်ုင့် ျပန္လည ကျေ့ယူမှုမ်ား သို့မဟုတ် ကျေးဝါးမ်ား၏ ကျေးထြ်ဆိုးကိ်ုမ်ားကို တိုင့်ကားျခင့်ုးကဲ့သို့ ျပည္ဆ္ယ္ကန်နေးမာရေးနှင့် ကျေးကင့်းကျေရး လုပ့ကျေဆာ့ခ်ိ်ုမ်ားအတြက် အစိုးရအာဏာပိုင်မ်ားသို့ သင့်၏ PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>11. အဘို့ တရားစြဲဆို့ျခင့်ုးမ်ားနှင့်ု အျငင့်ုးပြားမ်ားအတြက်</u>။** တရားပ်ိုပုး သို့မဟုတ် စီမံခန့ခ်ြခြေ၏ အမိန့ခ်စာကို တုံ့ျပန္ရာတြင် သို့မဟုတ် ကေတာင့်းဆိုခ်ိ်ုကြြေးၾကောင့်း သင့်ုကိုကေျ့ျပာျပရန် သို့မဟုတ် ကာကြယ္ပနေးဆိုရာ အမိန့ခ်တစ္ခု ရယူရန် ဆကီးပ်ိ်ုမ့်ုးထားလ်ွင့် ဆင့်ုကေခ့ုစာ၊ ပ်ွာကြြေးဆိုခ်ိ်ုက် သို့မဟုတ် အျခား ဥပေဒနှုင့်ုင့် ညီ၊ပြတ့်ုေသာ လုပ့ငန့်ုးစ့ဆ်ို့ခ်ိ်ုကို တုံ့ျပန္ရာတြင် သင့်၏ PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည် ။ **<u>12. ဥပေဒ ျပ?ာန်ုးခ်ိ်ုမ်ား</u>။** ကပြြန်ုပ်ုပ်ကို့၏ ပရဝုဏ္ဍတြင့်ုးပ်ိ်ုပ် ဒုစ၊ပ်ိ်ုကျွန်းတစ္ခုကို တိုင့်ကားျခင့်ုး သို့မဟုတ် ဥပေဒ ျပ?ာန်ုးခ်ိ်ုဆ်ို့ရာ စံုုစမ့်ုးမှုမ်ားကို တုံ့ျပန္ျခင့်ုးတို့ကဲ့သို့ အခ်ိ်ေ်ပါသာ ဥပေဒ ျပ?ာန်ုးခ်ိ်ုဆ်ို့ရာ ရည္ညြယ်ခ်ိ်ုမ်ားအတြက် သင့်ုု PHI ကို ဥပေဒထိန့်ုးသိမ့်ုးေရး အရာပ်ိ်ုထံသို့ ထုတ့်ကျေဖာ့ုပ်ိုပ်ုပ်ါသည်။ **<u>13. အထူး အစိုးရလုပ့ နှုမ်ားအတြက်</u>။** သင့်၏ PHI ကို ထုတ့်ကျေဖာ့ုေ့ျပာဆိ့ုပ်ိုပ်ုင့်ုသည့်ုမ- (1) သင့်ုသည့် လက္နကိ်ုင့်ုအြ်ဖြ့ဲ၀င့်ုျဖစ့ပီး တပေ္ေတာ့ အာဏာပ်ိ်ုင်မ်ားမ့ လိုအပ့လ်ားပါက၊ (2) သင့်ုသည့် အက်ဥ်ုးသား သို့မဟုတ် အခ်ိ်ေ်ပ်ိ်ုနှ်သ့ျျဖစ့ါက၊ အက်ဥ်ုးဦ်ုးစီ်ုးဌာန သို့မဟုတ် ဥပေဒထိန့်ုးသိမ့်ုးေရး အရာရ္ပိထံသို့၊ (3) အခ်ိ်ေ်အြ်ေျခအေနမ်ားတြင့် ဥပေဒၾကီးၾကပ့ေရး အရာရ္ပိ၏ ေတာင့်းဆိုမှုအရ၊ (4) ဥပေဒအရ ခြင့်ုျပီထားကျော သော အမ်ိ်ုသီားလံုုစခ်ိ်ုေရးအေၾကာင့်ုးျပခ်ိ်ုကျ့ျဖင့်ုု၊ (5) သမၼတ၊ အျခားအာဏာပ်ိ်ုင်မ်ား သို့မဟုတ် ုနှိုပ်ုင့်ုျခားကေခါင့်ုးကျော သော်ား ကာကြယ္ရန္အတြက် ခြင့်ုျပီခ်ိ်ုရ ဖယ္ဒရယ္အရာရ္ပိမ်ားထံ။ **<u>14. အလုပ္သမားမ်ား၏ ကျော်ာ့ုကျေ့ၾကားအတြက်</u>။**။ အလုပ္သမားကျော်ာ့ုကျေ့ၾကား သို့မဟုတ် အလားတူအစီအစဉ်ုမ်ားအတြက် သင့်၏ PHI ကုိ ထုတ့်ကျေဖာ့ုကျေ့ျပာဆိ့ုပ်ိုပ်ုင့်ုပ်ါသည်။ **<u>15. အဘို့ ကိုယ့ကြ်ုင့်ုးအဂ၊ါ်ုးနှုင့်ု တစ့ပ်ိ်ုး လွှဲခါနှ်ုးမ့ား</u>**။ ကိုယ့ကြ်ုအဂ၊ါ်ုအစိတ္အပ်ိ်ုင်ုး လွှဲခါနှ်ုးျခင့်ုး သို့မဟုတ် အစားထိုးျခင့်ုးတို့ကဲ့သို့ ကိုယ့ကြ်ုအဂ၊ါ်ုအစိတ္အပ်ိ်ုင်ုး ရယူသည့်ုဌာန သို့မဟုတ် အလားတူအဖြ့ဲ၀ါ်ုအစည်ုးမ်ားသို့ သင့်၏ PHI ကို

Walmart sam's club ဂ်န်းမာေနထိုင်ေကာင်းမြနေ့ရး အသိေပးခ်က် - ကိုယ့်ေရးလံုျခံဳမနှင့်ဆိုင္ရာ လုပ္ထံုးလုပ္နည္းမ်ား အသိေပးခ်က်၊ လူနာ၏ Walmart Health
အခြင့်အေရးမ်ား၊ ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားနှင့် အေထာက္အကူမ်ား၊ ဝန်ေဆာင်မှုရယူသူ၏ စိုးရိမ်မှုမ်ား၊ ေဆးကုသမှ ေပးသူ စံးနှုန်းမ်ား၊ အာမခံ အခ်က္အလက္မ်ား အပါအဝင်

ထုတ်ေဖာ်ုုပ်ုပ်ုင်ပါသည်။ **16. ေသမးခင်းစစ်ေဆးသူမ်ားနှင့် နာေရးစီစဉ်သူမ်ားအတြက်။** အသုဘကိစာ စီစဉ်ေဆးန္ဒကားသူ၊ ေသမးေသခင်း စံုစမ်းေရးအရာပို သို့မဟုတ် ၎တို့၏ တာဝန်မ်ားကို လုပ်ကိုင်ုပ်ုရန် ျပဌာန်းထားေသာ ဥပေဒကို လိုက်နာသည့် ကုသမှုဆိုင္ရာ စစ်ေဆးသူတို့ထံသို့ သင့် PHI ကို ထုတ်ေဖာ်ုပ်ုပ်ုပါသည်။ **17. ကုိယ့်ေရးကိုယ်စားလွယ်မ်ား။။** မိဘ၊ တရားဝင် အုပ်ထိန်းခြင့်ပိုိသူ သို့မဟုတ် စီမံအုပ်ခ်ဳပ်သူ သို့မဟုတ် သင့်အေဖြဥစာကို ေဆာင်ပြကိုင်သူကဲ့သို့ သင့်ကိုယ်စား ေဆာင်ရြက်ြင့် ရပ်ွိထားသူထံသို့ သင့် PHI ကို ထုတ်ေဖာ်ုပ်ုပ်ုပါသည်။ **18. ကာကြယ်ေဆးထိုးနှံ့ံ်ျခင်းအတြက် သက္ေသ။** ဥပေဒက သတ္မတ်ထားသည့်အတိုင်း မိဘ/အုပ်ထိန်းသူ၊ လြတ်ေျမာက်ြားေသာ အသက္ျပည့်ေသးသူ သို့မဟုတ် ခြင့်ျပုခ်က်ေပးထားေသာ အက်ဳပ်ဝင်သည့် အျခားပုဂိုလ်တစ်ဦးက ခြင့်ျပုထားပါက ေက်ာင်းသား သို့မဟုတ် ေက်ာင်းသားေလာင်းလ်ားနှင့် ပတ္သက္စပီး ေက်ာင်းသို့ ကာကြယ်ေဆးထိုးနှံ့ံ်ျခင်းအတြက် သက္ေသကို ေပးနိုပ်ုင်ပါသည်။ **19. သုေတသန။** သင့်၏ခြင့်ျပုခ်ကျိုအပ်ုးပိုင်ုင်ေသာ (ေအာက္ေဖာ်ျပပါ) သုေတသနရည်ရြယ်ခ်ကျိုးနှင့် ဆက်ုးပယ်၍ သင့်၏ PHI ကို အသံ်ုးျပီးုပိုင်ု သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ုုပ်ုပ်ုပါသည်။ သင့်၏ PHI ကို ဤအတြက်လည်ုး အသံ်ုးျပီးုပိုင်ု သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ုုပ်ုပ်ုပါသည် - (1) အဖြတ်အစည်ုးဆိုင္ရာ ျပန္လည်သုံ်ုးသပ့်ေရးဘုတ္အဖြဲ၀ သို့မဟုတ် ကိုယ့်ေရးလံုျခံဳမနှင့်ဆိုင္ရာ ဘုတ္အဖြဲ၀တစ်ခုြဲ၀ထံမွ ကင်းလြတ်ြင့်အရ၊ (2) သုေတသနျပီလုပ္ရန် ဆကိတီတင်ျပင္ဆင်ျခင်း ုနှင့် (3) အကန့်၀အသတ္ရှိသည့် ေဒတာအစု အျဖစ် (မည္သျှမည့်၀ါေဖာ်ျပုးပိုင်ုသည့် အေသးစိတ်မ်ားကို ဖယ္ရှားထားသည့် PHI)

သင့်ခြင့်ျပုမ်ား လိုအပ္သည့် PHI အသံ်ုးျပီးနှင့် ထုတ်ေဖာ်မ်ားမ်ား- ထိုသို့အသံ်ုးျပီးမ်ား သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်မ်ားကို HIPAA မွ ခြင့်ျပုခ်ျခင်းမွလြဲ၍ သင့်ခြင့်ျပုခ်ကမ္ပါဘဲ သင့်၏ PHI ကို အသံ်ုးျပီးမည် သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်မည္မဟုတ်ပါ။ သင်သည် သင့်၏ စာျဖင့် ခြင့်ျပုခ်ကို ခြင့်ျပုခ်ြင်း ၎ေဆန္ဒကားထားသည့်အတိုင်း အခ်ိန်ခြေရး ပ်ိုသ့ိမ်းုးပိုင်ုသည်။ သင့်၏ ပ်ိုသ့ိမ်းမှုသည် ထိုခြင့်ျပုခ်ကြေတာင့် မ်ိခ်ိုအားထား၍ ကကြေးုပ်ုတ်ကို လုပ်ေဆာင်ခဲ့စပီးသည့် သို့မဟုတ် ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊အား ဥပေဒအရ တားျမစ်ထားသည့် အတိုင်းအတာမွလြဲ၍ သင္လက္မထ်ိုးထားသည့် ခြင့်ျပုခ်ြင်ုင် ပါရှိသည့် ရည်ရြယ်ခ်ကျိုးအတြက် ဆက္လက္အသံ်ုးျပီမ် သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်မှုကို ရယ်ွိုင်းေစမည္ျဖစ္သည်။ HIPAA ထက် ပိုမိုတင်းၾကပ္သည့် မည္သည့်ဥပေဒကိုမဆိုလည်း လိုက်နာရပါမည်။ **1. PHI ေရာင်းခ်မ်း။** ထိုသို့ျပီလုပ္ရန် ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊အား ခြင့်ျပုခ်ျပီမထားလ်ွင် သို့မဟုတ် HIPAA က ခြင့်ျပုခ်ထားသည့်အတိုင်း သင့် PHI ကို တိုက္ဝိုက္၍ သို့မဟုတ် သြယ့်ဝိုက္၍ ေငြေၾကးနှင့်လဲလွယ္ရာတြင် အသံ်ုးျပီမည် သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်မည် မဟုတ်ပါ။ HIPAA ုနှင့်အညီ မည္သျှမည့်၀ါေဖာ်ျပုးပိုင်ုေသာ အခ်ိန္အလက္မ်ား ဖယ္ရှားၿပီးသည့်အခါ အခ်ိန္အလက္မ်ားကို အသံ်ုးျပီးုပိုင်ု သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ုုပ်ုပ်ုသည်။ **2. စိတ္ပညာကုထံုး မွတ္တမ်ား။।** ကန့်သ်ထားေသာ အေျခအေနမ်ားမွလြဲ၍ ေဆြးေးြးသည့်စကဝ်ိုတ္တစ္ခုအတြင်း သင့်၏ စကားေျပာဆိုမှုမ်ားကို စိတ်ေရာဂါ ကုသမှုပညာဝ်ိုင္ကေ မွတ္သားထားသည့် စိတ္ပညာကုထံုး မွတ္တမ်ားအား သင့်ခြင့်ျပုခ်ကမ္ပါဘဲ အသုံးျပီမည် သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်မည် မဟုတ်ပါ။ **3. ေစ့ားကြကြိုးေဖာက်ျခင်း.** သင့်၏ ခြင့်ျပုခ်ကျဖင့် ေစ့ားကြကြိုးေဖာက်ျခင်း ရည်ညြွယ်ခ်ကျိုးအတြက် သင့် PHI ကို အသံ်ုးျပီးုပိုင်ုသည် သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ုပ်ုပ်ုသည်. **4. သုေတသန ရည်ညြွယ်ခ်ကျိုး။।** အထက္ေဖာ်ျပပါ အေျခအေနရပ်ွိမ်းအျပင် သုေတသနရည်ရြယ်ခ်ကျိုးအတြက် သင့်၏ခြင့်ျပုခ်ကျဖင့် PHI ကို အသံ်ုးျပီးုပိုင်ု သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ုပ်ုပ်ုသည်။

သင့် PHI ုနှင့်ုစပ်ပ်ွယ်ုး၍ သင့်တြင် ေအာကျါလုပ်ပိုင်ြင့်ုမ်ား ပ်ိုပါသည္။ 1. သင့် PHI ကို ကုထံုး၊ ေပးေခ်မှ သို့မဟုတ် က်နှ်းမာေရး ေစာင့်ေပ်ွာကျွ၊ လုပ်ေဆာင်ခ်ကျွ်မ်ားအတြက် အသုံးျပီျခင်း သို့မဟုတ် ထုတ်ေဖာ်ျခင်း သို့မဟုတ် မိသားစုဝင် သို့မဟုတ် မိတ္ေဆြကဲ့သို့ သင့်ကုသမှုတြင် သို့မဟုတ် သင့်ကုသမှုအတြက် ေပးေခ်မှုတြင် ပါဝင်သူ၊ တစ်ုုတစ့ဦးထံသို့ ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊က သင့် PHI ကို ထုတ်ေဖာ်ျခင်းအေပင့် ကန့်သ်ထားရန် ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်ပါသည်။ ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊ သေဘာတူညီရန် မလိုအပ္ပါ။ အကယ်၍ ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊မွ သေဘာတူပါက အေရးေပင့်အေျခအေနအခ်ဳပ်ိနှင့် ဥပဒအရ လိုအပ်ခ်ကျွ်လြဲ၍ သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကအတိုင်း လိုက်နာပါမည်။ 2. အျပည့်အ၀ (ကိုယ့ျိုင်ေငြျဖင့်) ေပးေခ်ရေသာ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ိုးအြတြက် ကုသမှ၊ ေပးေခ်မှ သို့မဟုတ် က်နှ်းမာေရးေစာင့်ေရှာကျွေးလုပ်နှ်းမ်ား လုပ်ေဆာင်ျခင်း ရည်ရြယ်ခ်ကျွ်မ်ားအတြက် သင့်က်နှ်းမာေရးအစီအစဉ်သို့ သင့်၏ PHI အား ထုတ်ေဖာ်ေျပာဆိုမှ အခ်ဳပ်ိအေပင့် ကန့်သ်သတ္ခ်ကျွ်မ်ား ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်ပါသည်။ 3. သင့်၏ ေဆးကုသမှ မွတ္တမ်ုးမ်ားကို ထုတ္လျပ္ရန် အဆင့်ေျပပါက သင့်သည် မိတ်ကို ရရ္ပိစပီး စစ့ေဆးမှ ျပီလုပ်ုးနိုပ်ုင်ပါသည် သို့မဟုတ် သင္တာ၀နေ်ေပးထားသူထံသို့ ၎တို့၏ကိုေပးရန် ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊ ၎ေဆန္ဒကားနိုပ်ုင်သည်။ သင့်ေတာင်းဆိုမှအတြက် က်သင့်ေသာ စရိတ်ကို ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊မွ ေကာက္ခံနိုပ်ုင်ပါသည်။ သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကို ျငင်းဆိုေကာင်းျငင်းဆိုနိုပ်ုင်သည်၊ ထိုအခါ ျငင်းဆိုမှအတြက် ျပန်ည်ုးသပ္ရန် ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်သည်။ 4. ၎သည် မမ္ကန္ကန် သို့မဟုတ် မျပည့်စံုုလ်ွင် ထို PHI ကို ျပင်ဆင်ရန် ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်သည်။ သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကို ပ်ိပ်ိုးရန် အေၾကာင်းျပခ်ကျွ်စု ေပးရပါမည်။ PHI သည် မွန္ကန်စပီး ျပည့်စံုုလ်ွင် သို့မဟုတ် PHI ၏ တစ်စိတ္တစ့ေဒသကို ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊၏ စနစ္တက်ဖြဲ၀ထည့်ထားေသာ က်နှ်းမာေရး ေစာင့်ေပ်ွာကျွ၊ အစီအစဉ်ြင့် သက္ဆိုင္ရာ ေစာင့်ေပ်ွာကျွ၊ေပးသူက သို့မဟုတ် သူ၊အတြက် သိမ်းမထားလ်ွင် သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကို ျငင်းဆိုနိုပ်ုင်သည်။ သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကို ျငင်းဆိုလ်ွင် သေဘာမတူညီေၾကာင်း ေဖာ်ျပခ်ကို တင်ြွင်းခြင့် ပ်ိုပါသည်။ သင္က မျပည့်စံုု သို့မဟုတ် မမ္ကန္ကန် ယံုၾကည္ေသာ အရာ သို့မဟုတ် ေဖာ်ျပခ်ကို၊ ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊ ထုတ်ေဖာ်သည့်အခါတြင်, သင့်၏ေတာင်းဆိုခ်ကို၊ သင့်ကုသမှမွတ္တမ်ုး၏ တစ်စိတ္တစ့ေဒသအျဖစ် ထည့်ြသင်းပါမည်။ 5. သင့် PHI အတြက် ထုတ်ေဖာ်ေျပာဆိုမှ စာရင်းကို သင့်ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်ပါသည်။ ဤသည္မာ ကုသမှ၊ ေပးေခ်မှ သို့မဟုတ် က်နှ်းမာေရး ေစာင့်ေရှာကျွေးလုပ်နှ်းစဉ်မ်ား ုနှင့် ဥပေဒအရ ခြင့်ျပုခ်ထားေသာ အျခားျခင်းခ်ကျွ်မ်ားမွလြဲ၍ သင့်က်နှ်းမာေရးဆိုင္ရာ အခ်ိန္အလက္မ်ား ထုတ်ေဖာ်ေျပာဆိုမှ စာရင်းျဖစ္ပါသည်။ သင့်ေတာင်းဆိုခ်ကြြင့် အခ်ိန်ကလတစ္ခု၊ ပါ၀ရမည္ျဖစ္စပီး ေတာင်းဆိုသည့်ရက္စြဲမွ ေျခာက်ုးုတ္ဆက္ပို၍ မမ်ားရပါ။ 6. ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊မွ သင့်ကိုဆက္သြယ္ရန် အခ်ဳပ်ိမီသာ နည်းလမ်းမ်ားုနှင့် ေနရာေဒသကို ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်ပါသည်။ ဥပမာ သင့်အား အလုပ်ြင့်အြတြင်းသာ သို့မဟုတ် အျခားေသာလိပ်စာုနှင့် စာတိုက်ေသတ်ာအမွတ်ျဖင့်သာ ဆက္သြယ္ရန် ေတာင်းဆိုနိုပ်ုင်ပါသည်။ သင့်ေရးသားေတာင်းဆိုရာတြင် သင့်အား မည္သည့်ေနရာတြင် မည္သို့ ဆက္သြယ္ေစလိုသည်ကို ေဖာ်ျပရပါမည်။ ဂ်ီးေၾကာင်းဆီေလာ်ေသာ ေတာင်းဆိုမှုမ်ားကို ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊ လက္ခံပါမည်။ အဆိုပါ ရပိုင်ြင့်မ်ား အသံ်ုးခ်လိုပါက သင့်ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားကို ေပးေသာ Walmart၊ Sam's Club သို့မဟုတ် Walmart Health ေနရာမ်ားကို ဆက္သြယ္ၿပီး သင့်ေလ်ာ်သည့်ုပ်ုစံလးာ ရယူျခင်း သို့မဟုတ် HIPAA လိုက်နာမှ၊ Walmart Inc., 2608 SE J Street, Mailstop 0230, Bentonville, AR သို့ ေရးသားေတာင်းဆိုမှ ေပးပို့ျခင်းတို့ ျပီလုပ်ုးနိုပ်ုင်သည်။ 72716-0230 သို့ ေပးပို့ပါ။ ဤအသိေပးခ်ကျ် စာပြကို၌ဝ်ိုကို သင့် Walmart၊ Sam's Club၊ Walmart Health သို့မဟုတ် ေအာကျါအြန္ဒိုင်းလိပ်စာတြင် ရယူနိုပ်ုင်သည်- https://corporate.walmart.com/privacy-security/notices/.

ယခု ကိုယ့်ေရးလံုျခံဳမနှင့်ဆိုင္ရာလုပ္ထံုးလုပ္နည္းမ်ား အသိေပးခ်ကျ်၏ ေျပာင်းလဲမှုမ်ား- ဤအသိေပးခ်ကို၊ ေျပာင်းလဲပိုင်ြင့်ုးနှင့် ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊ထံတြင် ပ်ိုေသာ သို့မဟုတ် ေနာင်ြင့် ရပ်ွိလာမည္ျဖစ်ေသာ PHI တြင် အသစ်ျပင်ထားေသာ အသိေပးခ်ကျ် သက္ေရာကျ်ေအာင် ျပီလုပ်ပိုင်ြင့်ုနှ် ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊တြင် ပ်ိုပါသည်။ လက္ရှိ အသိေပးခ်ကျ်မ်ိုဝ်ိုကို ေၾကညာထားပါမည်။ ကကြေးုပ်ုတ်ကို၊၏ အသိေပးခ်ကို၊ ေျပာင်းလဲပါက သင့်ေတာင်းဆိုသည့်အခါ အသစ်ျပင်ထားေသာ အသိေပးခ်ကျ် မိတ်ိုကို ရယူနိုပ်ုင်သည် သို့မဟုတ် ေအာကျါအြန္ဒိုင်းလိပ်စာတြင် ရယူနိုပ်ုင်သည်- https://corporate.walmart.com/privacy-security/notices/.

ပ်ိုမိုသိရှိရန် သို့မဟုတ် အခက္အခဲျပ်နာ သတင်းပို့ရန်- ဤအသိေပးခ်ကျ်ုးနှင့် ပတ္သက္စပီး ေမးစရာမ်ားပ်ိုပါက HIPAA လိုက်နာမှ၊ Walmart Inc., 2608 SE J Street, Mailstop 0230, Bentonville, AR သို့ ဆက္သြယ္ပါ။ 72716-0230 သို့မဟုတ် (800) WAL-MART ကိုဖုန်းေခၚဆိုပါ။ သင့်၏ကုိယ့်ေရးကိုယ်တာအခ်က္အလက္ဂ်ါ်ိဝ်ကို၊ခြင့်ုမ်ားကုိ ခ်ိုးဖ်ေဖာက်ခံရသည္ဟုယူဆပါက အထက္ပါလိပ်စာ၌ရှိ Health & Wellness HIPAA စည်းကမ်းလိုက်နာမှအရာရှိထံျဖစ်ေစ၊ အမ်ားျပည္သူရပိုင်ြင့်ုမ်ားရံုးုးရှိ က်နှ်းမာေရးုးနှင့် လူမှုဝန်ေဆာင်မှုမ်ားဌာန အတြင်းေရးမ်ားထံျဖစ်ေစ လက္တျ်ျပန်မှ၊ မခံရဘဲ စာေရးတိုင်ကားနိုပ်ုင်ပါသည်။

လူနာ၏အခြင့်ုအေရးမ်ား- 1. ေစာင့်ေရှာကျွ၊ လာေရာက်ျပသမှုအၾကိမ္ေအရအတြက်၊ သင့်ကုသမှုအစီအစဉ်ေပင့် အေျပာင်းအလဲမ်ားကို ပ်ံပိုးေပးသည့် ဝန်ေဆာင်မှုေရိယာမ်ား အပါအဝင် ေပးအပ္သည့် ေစာင့်ေရှာကျွ်/ဝန်ေဆာင်မှုအေၾကာင်း အျပည့်အ၀ ဆကိတီတည်ထြဲထားျခင်း 2. သင့်၏ ကုသမှုအစီအစဉ် ေရးဆြဲျခင်းုးနှင့် ျပီျပင်ေရးဆြဲျခင်းတို့ကြြင့် ပါ၀ပ်ျခင်း။ 3. ကုသမှ သို့မဟုတ် ေစာင့်ေရှာကျွ်ကို ျငင်းပယ်ျခင်း၏ အက်ိုးဆီတ္အုင်ုရာမ်ားကုိ အျပည့်အ၀အသိေပးျပီးေနာက် ေစာင့်ေရှာကျွ်ကျသမှုကုိ ျငင်းပယ်ျခင်း။ 4. ေပးအပ္သည့် ေစာင့်ေရှာကျွ်အျပင် အျခားအဖြဲ့အစည်ုးမ်ားမွ ေပးဆပ္ရန် ေမ်ာ်ုလင့်ုထားသည့် ေစာင့်ေရှာကျွ်/ဝန်ေဆာင်မှု အတြက် အဖိုးအခမ်ားုးနှင့် အသံ်ုးျပီသူ/လူနာ မွ ေပးအပ္ရမည့် စရိတ်မ်ား အပါအဝင် ကုန်ကျစရိတ်မ်ားကုိ ကုသမှ မေပးမီတြင် စာျဖင့်ေရာ ုးုတ့ျဖင့်ပါ သိထားေအာင် ေဆာင်ရြက်ျခင်း၊ 5. မိမိ၏ပ်ိုဇ္ဆိုင်ုးနှင့် မိမိကို ေလးစားမှ၊ ညွှာတာမှတို့ျဖင့် ဆက္ဆံျပီး အသံ်ုးျပီသူ/လူနာ၏ ဂုဏ်သိကၡာုးနှင့် အမ်ားုးနှင့်ကြြျပားမှုကုိ အသိအမှတ်ျပီျခင်း။ 6. ေကာင်းမြန်ေသာ ခြ၀ျခားစစ်ဆေးျဖင့် လာေရာကျ်ညွှတ္ဘျမ်ားအား သိရှိုိ်ုင်ျခင်း။ 7. မည္သျမတာဆက္ဆံျခင်း၊ လစ်ရုးထားျခင်း၊ ုးုးတ္၊ စိတ္ပိုင်း၊ လိင်ပိုင်း သို့မဟုတ် အေၾကာင်းခံရှာမရသည့် ဒဏ္ဍာမ်ားအပါအဝင် ပ်ိုပိုင်း ေစာ်ကားျခင်းုးနှင့် သင့်၏ ပစ၀ည်ုးမ်ားကို တလြဲအသံ်ုးျပီျခင်းတို့မွ ကင်းလြတ်ျခင်း။ 8. ကုသမှ သို့မဟုတ် ေစာင့်ေရှာကျွ်ုးနှင့် ပတ္သက္၍ျဖစ်ေစ၊ ပ်ိုဆိုင်ုးအေပင့် ေလးစားမှုမရှိျခင်းုးနှင့် ပတ္သက္၍ျဖစ်ေစ ေစာဒကတက်/တိုင်ကားျခင်း၊ ေပင့လစီကို ေျပာင်းရန်၊ ဝန္ထမ်း သို့မဟုတ်

Walmart sam's club ကန်နေးမာနေထိုင်ကောင်းမြနေ့ရေး အသိပေးခ်က် - ကိုယ့်ကျေးလဲ့ဂျုံခ်ီမှုဆိုင်ရာ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းမ်ား အသိပေးခ်က်၊ လူနာ၏ Walmart Health

အခြင့်အေရးမ်ား၊ ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားနှင့် အေထာက္အကူမ်ား၊ ဝန်ေဆာင်မှုရယူသူ၏ စိုးရိမ်မှုမ်ား၊ ေဆးကုသမှ ေပးသူ စံးနှုန်းမ်ား၊ အာမခံ အခ်က္အလက်မ်ား အပါအဝင်

ျပီစုမှ/ဝန်ေဆာင်မှုေျပာင်းရန္ဆို/ပ်ကို အကန့်/ပ်အသတ်၊ အေးဝတင့်အယွက်၊ အတင်းအက်ပ်ေစခိုင်းမှ၊ ခြျခားဆက္ဆံမှ သို/ပ်မဟုတ် လက်ခံ့/ျပန်မှုမရှိဘဲ အၫှကံ်ျပီျခင်း။ 9. ေပးအပ္သည့် (ေပးအပ္ရန်ကြိုက္သည့်) ကုသမှ သို/ပ်မဟုတ် စံုစမ်းစစ်ေဆးေနသည့် ပိုင်ဆိုင်မှုအေပင် ေလးစားရန်ကြိုက်ျခင်း အေပင် ေစာဒကတက်ျခင်း/တိုင်ၾကားျခင်း။ 10. လ်ပ်ပ်ီ့ဝိုက္ထားရှိမှုနှင့် ကိုယ့်ေရးလံုျခံ်ီမှ၊ 11. ေဆးကုသမှုမတ္တမ်းမ်ား ထုတ်ေဖာ်ေျပာဆိုရာတြင် ဤအဖြ/ပ်အစည်း၏ ေပၚလစီမ်ားနှင့် လုပ္ငန်းစဉ်မ်ားအေၫှကာင်း သိရှိထားျခင်း၊ 12. ေစာင့်ေရှာက္မှုေပးသူ၏ ညးနှ့ၾကားခ်ကျ်ားနှင့်အညီ သင့်ေလ်ာ်ေသာ ေစာင့်ေရှာက္မှုအား ခြျခားဆက္ဆံမှုမရှိဘဲ ရရှိျျခင်း။ 13. အဖြ/ပ်အစည်းမွ စီစဉ်ေပးမည့် ဝန်ေဆာင်မှုအတိုင်းအတားနှင့် အဆိုပါဝန်ေဆာင်မှုမ်ား၏ ကန့်/သတ္ခ်ိန်မ်ားအေၫှကာင်း အခ်က္အလက်မ်ား ရရှိျခင်း။ <u>လူနာ၏ တာဝန်ဝတ်ရားမ်ား-</u> 1. သင့်၏ ေစာင့်ေရှာက္မှု/ဝန်ေဆာင်မှုအတြက် ဆီေလ်ာ်ပါက သင့်၏ လက္ရိက်နှ်းမာေရး၊ ေဆးဝါး၊ ဓာတ္မတည့်မှုမှ စသည်တို/ပ်နှင့် ပတ္သက္သည့် အခ်က္လက်မ်ားကို ျပည့်စံုတိက်စြာ ေပးအပ္ရန်။ 2. သင့်ကုသမှုအစီအစဉ်ကို ေရးဆြဲျခင်း၊ ေဆာင္ရြက်ျခင်းနှင့် ၊ မြမ်းမံျခင်းတြင် လိုအပ္သလို ပူးနှင့် တတ္အားသေရြ၀ ပါဝင္ရန်။

<u>**ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားနှင့် အေထာက္အကူမ်ား -**</u> အလံုးစံုက်နှ်းမာေရးအက္ဥပေဒ(Affordable Care Act) အပိုဒ် 1557 နှင့်အညီ ကြေးဲ့ုပ္ပို/ပ်သည့် ဘာသာစကားအကူအညီ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားနှင့် သင့်ေလ်ာ်ေသာ အေထာက္အကူမ်ားနှင့် ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားကို ဝန်ေဆာင်မှုရယူသူမ်ားနှင့်အဖြ၀ဝင်မ်ား အျပင် ကြေးဲ့ုပ္ပို/ပ်၏ က်နှ်းမာေရးေစာင့်ေရှာက္မှုအစီအစဉ်မ်ား၊ လုပ်ငန်းမှုမ်ား သို/ပ်မဟုတ် ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားမွ လူနာမ်ား၊ ပါဝင်သူမ်ား၊ ခံစားခြင့်ရှိသူမ်ား၊ စာရင်းသြင်းထားသူမ်ားနှင့် ေလ်ာ်ကျွမ်းကျင်သူမ်ားထံ ေတာင်းဆိုခ်က္အရ အခမဲ့ ေဆာင္ရြက်ေပးပါသည်။

<u>**ဝန်ေဆာင်မှုရယူသူ၏ပူပန်မှုမ်ား-**</u> ကြေးဲ့ုပ္ပို/ပ်အဖြ/ပ်အစည်းမွ ေပးအပ်ေသာ ဝန်ေဆာင်မှုမ်ား သို/ပ်မဟုတ် ကုသမှုမ်ားတြင် လိမ္သာမှုနှင့် တလြဲသံုးမှုမ်ားနှင့် ပတ္သက်ျပီး (800) WALMART သို/ပ် ေခၚဆိုးိ်ုင့ပီး တိုင်ၾကားခ်ကျ်အတြက် ေျဖရှင်းမှုမရှိပါက (919)785-1214 သို/ပ် (855) 937-2242 ရှိ က်နှ်းမာေရးေစာင့်ေရှာက္မှုအတြက် တာဝန္ယူမှုေကာ်မရှင် (ACHC)/ပ် သို/ပ် ဆက္သြယ်ုးိ်ုင့ါသည်။ 1-(800) 447-8477 ရှိ စံုစမ်းစစ်ေဆးေရးအရာရှိခ်ဲ့ပ်ိ်ုံးသို/ပ်လည်း ေခၚဆိုးိ်ုင့ါသည်။

<u>**Medicare DMEPOS အေထာက္အပ့ံေပးသူ စံးနှုန်းမ်ား-**</u> Walmart Inc. မွ သင့်ကို ေပးအပ်ေသာ ပစည္ေးမ်ား ုးနှင့်/သို/ပ်မဟုတ် ဝန်ေဆာင်မှုမ်ားသည် ဖယ္ဒရယ်ကင့်ထံုးမ်ား အပိုဒ် 424.57(c) ပါ ပုဒ္မ 42 တြင် ေဖာ်ျပထားေသာ အေထာက္အပ့ံေပးသူ စံးနှုန်းမ်ား အတိုင်း ျဖစ္ရပါသည်။ အဆိုပါစံးနှုန်းမ်ားသည် လုပ္ငန်းမ်ား၊ လည္ပတ္လျပ့ေဆာင်မှုမ်ားနှင့် ပတ္သက်ေနပါသည် (ဥပမာ၊ အာမခံေပးျခင်းုးနှင့် လည္ပတ်ခ်ိန်စာရီ)။ အဆိုပါစံးနှုန်းမ်ားကို အျပည့်အစံုေလ့လာရန် -www.ecfr.gov. ေတာင်းဆိုမှုရှိပါက သင့်အတြက် စံးနှုန်းမ်ားေရးသားထားသည့် မိတ္တ်ကို ေပးအပ္ပါမည်။

<u>**အာမခံအခ်က္အလက်-**</u> ကြေးဲ့ုပ္ပို/ပ်ကုမဏဏီမွ ေရာင်းခ်သည့် သို/ပ်မဟုတ် ငွားရမ်းသည့် ပစည္ေးအားလံုးသည် ထုတ္လုပ္သူ၏တစ်ုးတ္စွာအာမခံ ပါရှိပါသည်။

အာမခံခ်ကျ်ဆိုရာ အခ်က္အလက်မ်ား သို/ပ်မဟုတ် ၀ါးနှ့ၾကားခ်ကျ်မ်ားကို ပိုမိုသိရှိလိုပါက ကြေးဲ့ုပ္ပို/ပ် ၏ေဆးဆိုင်သို/ပ် ေျပာဆိုဆက္သြယ္ပါ။

အသိေပးခ်ကျ်မ်း၏ ဒစ္စ်စ္ကယ်မှားရှင်းအတြက် QR ကုဒ်ကို စကင်ဖတ်ါ။